

# Саласпилс Вестис

Издание думы Саласпилсского края  
Распространяется бесплатно

№10 (440) – 23 мая 2008 года

## В номере:

На заседании думы 14 мая с. г. – 2 стр.  
Объявления и реклама – 3, 4 стр.  
Результаты соревнований по велокроссу – 5 стр.  
Порядок обеспечения занятости школьников  
Саласпилсской краевой думой  
и учреждениями – 5 стр.  
Об ограничении движения во время  
праздника – 6 стр.

## Следующий номер

«Саласпилс Вестис» выйдет  
6 июня!

Фото: Гинга Зеберга

## Актуально

### Работа – это хобби...

... «и хобби – это работа». Так в своей заявке на участие в конкурсе эрудитов «Латвия в цветах радуги», который проводился 18 апреля, написали участники команды д/к «Ригава». Это уже третье мероприятие, организованное Саласпилсской 1-й средней школой в рамках проекта «Латвии – 90». В конкурсе приняли участие 6 команд: полиция Саласпилсского самоуправления, УДО «Ритенитис», ЛГИЛ «Силава», д/к «Ригава», Саласпилсская краевая дума и команда Саласпилсской 1-й средней школы. Учительница Бригита Межгале-Турлая очень тщательно спланировала и подготовила все вопросы конкурса. Бывшая учительница

нашей школы Вия Реча подготовила вопросы на свою излюбленную тему – «Птицы Латвии». Здесь же проявились и скрытые таланты учительницы Бригиты – она очень интересно и увлеченно провела весь конкурс. Ее незаменимыми помощниками были Андрис Шноринш, отвечавший за музыкальное оформление мероприятия, и бывший наш ученик Марис Рединс, на плечи которого легла вся ответственность за качество визуальной информации и технические вопросы. Были подготовлены вопросы для зрителей и болельщиков, а в качестве призов за правильные ответы – шоколадные конфеты фабрики «Laima». Быстро прошли все 12 туров

конкурса. Оказалось, что самыми сложными вопросами были вопросы о Саласпилсе.

С нетерпением все ждали результатов конкурса. На сей раз удача была на стороне команды Саласпилсской 1-й средней школы, 2-е место заняла команда Саласпилсской краевой думы, на 3-м – команда д/к «Ригава», затем команда ЛГИЛ «Силава». Большое спасибо также командам УДО «Ритенитис» и полиции Саласпилсского самоуправления, которые в последний момент приняли предложение участвовать в конкурсе.

Позднее, встретившись за чашкой кофе, все участники конкурса единодушно отметили, что в Саласпилсе могла бы зародиться новая традиция – «Конкурс эрудитов» среди работников учреждений и предприятий самоуправления. Все участники конкурса были удовлетворены его организацией и результатами.

Большое спасибо ученикам 9-х, 10-х и 11-х классов за помощь в проведении конкурса. Это мероприятие поддержали и спонсировали Саласпилсская краевая дума, Саласпилсский Ботанический сад, ООО «Fazer maiznīcas» и наша фабрика сладостей «Laima».

Координатор проекта  
Гриета Димитере

### Мост дружбы

11 апреля в Саласпилсской музыкальной и художественной школе побывали гости из Литвы – педагоги и ученики Вильнюсской музыкальной школы. Наша дружба с этой школой продолжается уже много лет. У Музыкальной школы Нового Вильнюса уже 40-летние традиции и достойное место в музыкальной жизни Литвы.

Мы дважды сами гостили в Вильнюсе – три года тому назад ученики и педагоги нашей школы концертировали в Музыкальной школе Нового Вильнюса, а в декабре 2007 года наш ансамбль коклеисток участвовал в международном проекте этой школы «От сердца к сердцу» и выступил на заключительном концерте проекта в вильнюсской Церкви Св. Катрины.

И вот пришло время принимать гостей у себя. Мы делали это с большим удовольствием, так как после реновационных работ наша школа выглядит очень красивой, уютной и, конечно же, гостеприимной.

В качестве подарка гости из Литвы преподнесли чудесный концерт, в котором принимали участие и ученики, и

педагоги школы. В концерте прозвучала и литовская народная музыка, и произведения современных авторов, которые прекрасно исполнили солисты и участники ансамблей. Завершил концерт камерный оркестр Музыкальной школы Нового Вильнюса, который основан два года назад. Его художественный руководитель и главный дирижер – директор школы, профессор Ричардас Свизкевичус.

В благодарность за прекрасный концерт директор нашей школы Вилнис Боровскис подарил литовцам ноты с композициями латышских современных авторов в надежде, что латышская музыка зазвучит в Музыкальной школе Нового Вильнюса.

После концерта гости познакомились с нашей школой, интересовались нашей работой, возможностями концертирования, рассказали о себе и поделились своим опытом.

Однозначно была поддержана идея дальнейших совместных проектов в музыкальной жизни.



Позднее наши гости отправились в Ригу, где осмотрели Старую Ригу и побывали Латвийской Национальной опере, на балете П. Чайковского «Лебединое озеро».

Этот визит закончился сердечно сказанным «До свидания!»

Педагог Саласпилсской музыкальной и художественной школы  
Рута Бугавичуте

### Перед праздником Саласпилсского края территорию города привели в порядок

10 мая, в рамках проекта «Следы», в Латвии, в том числе и в Саласпилсе, проводились субботники по приведению в порядок городских территорий. Принять участие в субботниках приглашали всех жителей и учреждения. В субботу

утром во многих местах Саласпилса – у Саласпилсского мемориала, в Музее Даугавы, на пляже у развалин церкви Св. Георгия, на малом пляже – также убирали мусор, приводили в порядок газоны, производили разнообразные работы по

благоустройству. Возле дома культуры «Ригава» активно трудились работники дома культуры, чтобы перед праздником привести в порядок близлежащую территорию. В благоустройстве своей среды участие приняли и школьники Саласпилса, которые

отметили, что впредь задумаются, бросить ли мусор на землю, или все же отнести его в урну для мусора. Ведь пришлось признать, что наш город достаточно сильно замусорен, и ответственность за столь неприглядную картину лежит на каждом из нас.

Так как территория, на которой расположен памятник Ако, не принадлежит ни одному учреждению, работники Саласпилсской краевой думы избрали ее своим полем деятельности. Наряду с привычными отходами – пластиковыми и стеклянными бутылками, банками, тетрапакетами из-под различных продуктов и т.п., были найдены и куски одежды, различные инструменты, кровать и другие предметы быта. Интересно, что рядом с кучей мусора, похожей на небольшую свалку Гетлини, уточка высиживала свое потомство. Стоит сказать, что самой опасной находкой в окрестностях памятника Ако оказался боевой заряд, поэтому незамедлительно были вызваны работники полиции и саперы.

Несмотря на большой объем работ, участники субботника отметили, что удовлетворены сделанным, к тому же на сей раз не подвели и погодные условия. Вывод один – чтобы наш город был чистым, надо не только чаще устраивать подобные субботники, но и бросать мусор в предназначенные для этих целей места – в контейнеры!



За неполный час работники думы собрали значительное количество отходов



Окрестности своей школы убирают ученики 5а класса Саласпилсской 1-й средней школы

## Решения думы

## На очередном заседании думы 14 мая 2008 года:

- Рассмотрен вопрос о расходовании бюджетных средств, финансовые средства предоставлены:
  - на организацию "Марафона 2008";
  - на организацию лагеря "Savējie" общества многодетных семей "Мартиньсала";
  - на восстановление визуального оформления городских часов;
  - на издание 8 тома сочинений саласпилчанина Кнутса Скуйиениекса и на приобретение 100 экземпляров;
  - на разработку проекта реконструкции электросетей на ул. Краста;
  - на проектирование туалета в каплице кладбища Тилдери;
  - на проведение строительной экспертизы для технического проекта реконструкции помещений Саласпилской 2-й средней школы на ул. Сколас, 6;
  - УДО "Саулите" на приобретение инвентаря в группы для дополнительного приема детей;
  - на упорядочение хозяйственного сектора Саласпилского мемориала.
- Предоставлено софинансирование для реализации следующих проектов:
  - 8 Латвийский слет хоров мальчиков – Саласпилской 1-й средней школе;
  - "Саласпилс – Юкнайчай" – танцевальному коллективу "Уса";
  - "Праздник танцевального творчества в Вентспилсе" – УДО "Ритенитис";
  - "Latvju bērni danci veda" – Саласпилской 1-й средней школе;
  - на организацию лагерей "Юные легкоатлеты" и "Друзья" – Саласпилской 2-й средней школе;
  - на организацию лагеря "Красочная волна" – Саласпилской музыкальной и художественной школе.
- Чтобы повысить ответственность жителей за участие в сборе отходов и тесно связанное с этим упорядочение среды, дума утвердила обязательные правила "Изменения в Обязательных правилах "ПРАВИЛА ОБ ОБХОЗЯЙСТВОВАНИИ БЫТОВЫХ ОТХОДОВ"".
- Отменено решение думы "Об утверждении обязательных правил "Изменения в обязательных правилах № 69 "Пошлина самоуправления за разрешение на проведение развлекательных мероприятий в общественных местах"".
- Объявлен открытый конкурс "Приобретение специализированной

- грузовой автомашины для нужд думы"; утверждена конкурсная комиссия.
- Рассмотрев вопрос об отказе от права преимущественной покупки, дума приняла решение – отказаться от предложенной недвижимой собственности.
- Принято решение – утвердить порядок, в котором самоуправление Саласпилского края и учреждения самоуправления организуют занятость школьников в летние месяцы 2008 года.
- На 6 месяцев установлен статус социальной квартиры для квартиры на ул. Калну, 7 в Саласпилсе.
- Принято решение – отказать частному лицу в дальнейшем снимать жилые помещения на ул. Сколас, 7 по причине долгов за наем и коммунальные услуги, которые не были уплачены в установленный срок.
- Продлен срок договора о найме жилого помещения на ул. Сколас, 7 в Саласпилсе малообеспеченной семье с несовершеннолетними детьми.
- Сданы два жилых помещения в служебной гостинице на ул. Энергетику учительницам учреждений дошкольного образования в Саласпилсе.
- Установлен новый постоянный адрес для принадлежащей ГКО "Enerģētīķis" недвижимой собственности на ул. Калну, 9.
- Дума приняла решение о начале разработки детальной планировки земельного участка "Jaunkraujas" в Саласпилском крае.
- Передать на общественное обсуждение и для получения заключения 1 редакции проекта детальной планировки земельного участка "Kēņiņi" на острове Доле в Саласпилском крае.
- Согласно заявлению частного лица, дума приняла решение – внести изменения в решение Саласпилской краевой думы о разработке проекта землеустройства недвижимой собственности на ул. Звиедру, 1В и Звиедру, 1С в Саласпилсе.
- Установлена необходимая площадь и адрес земельного участка на ул. Зиёмелю, 3А–3 в Саласпилсе.
- Дано согласие на раздел принадлежащей ООО "M.Ziedīņš" недвижимой собственности – многоквартирного жилого дома на ул. Земеню, 2 в Саласпилсе, разделив ее на отдельные группы жилых помещений и каждой присвоив новый постоянный адрес.

- Принято решение – присвоить единый адрес земле и строению – Варавиксне, 9, Терауди, Саласпилский край.
- Принимая во внимание Правила застройки Саласпилского края, дума установила, что земельный участок на ул. Ливземес, 7а в Саласпилсе впредь не может быть использован для завершения земельной реформы.
- Разрешить ликвидируемому Агентству „Rīgas meži” разработать проект землеустройства собственности "Rīgas pilsētas meža fonds" в Саласпилской сельской территории, установив для нее адрес как для отдельной земельной единицы без изменения цели землепользования – лесная территория.
- Принято решение – снести принадлежащие Саласпилской краевой думе административное здание и сарай на Саласпилском мемориале, в связи с их 90% физическим износом и несоответствием строений требованиям СНП.
- Установлено возмещение представителю держателя части капитала ООО "Salaspils veselības centrs" в размере одной минимальной зарплаты в месяц, установленной КМ.
- Разрешить государственному должностному лицу, директору Дома социальной заботы Висвалдису Васариетису занять должность в совете ООО самоуправления "Salaspils veselības centrs".
- Объявлен открытый конкурс на реконструкцию помещений Саласпилской 2-й средней школы, утверждена конкурсная комиссия.
- Утверждены схемы дорожных знаков:
  - для установки дорожных знаков "Жилая зона" в районе ул. Зиёмелю, Саулес и маленьких поперечных улиц;
  - для установки дорожных знаков "Ограничение скорости до 30 км/час" и "Населенный пункт" на главной улице в поселке Саулкалне;
  - "Въезд запрещен" – у памятника Ако.
- Дума приняла решение – передать на отчуждение земельный участок на ул. Пумпуру, 4/1 в Саласпилсе в пользу частного лица.
- Присвоить единый адрес земельному участку и зданию на ул. Гранита, 32 к.2, Ацоне – ул. Гранита, 32А, Ацоне, Саласпилский край, Рижский район.

По материалам заседания думы подготовила  
Гинта Зеберга

## К сведению жителей

## Результаты работы полиции самоуправления в АПРЕЛЕ 2008 года

- Полиция самоуправления выезжала на 198 вызовов.
- Полиция самоуправления задержала и доставила в Саласпилское отделение Государственной полиции 23 лица, из них:
  - за преступные деяния – 2
  - находящиеся в розыске – 1
  - по статье 167 Латвийского КАП "Мелкое хулиганство" – 3
  - по статье 171 Латвийского КАП "Употребление алкогольных напитков в общественном месте и пребывание в состоянии алкогольного опьянения в общественном месте" – 2
  - по семейным скандалам – 11
  - задержанные лица других категорий – 4
- По факту административных правонарушений полиция самоуправления задержала и доставила в полицию самоуправления 20 лиц.
- Составлены 87 административных протокола, из них:
  - за нарушение установленного ограничения эксплуатации электросетей в защитных полосах – 5
  - за несоблюдение правил содержания животных – 4
  - за употребление алкогольных напитков в общественном месте и пребывание в состоянии алкогольного опьянения в общественном месте – 8
  - за мелкое хулиганство – 8
  - за невыполнение обязанностей по уходу за ребенком – 4
  - за проживание без паспорта и декларирования местожительства – 12
  - за нарушение порядка вывешивания Государственного флага Латвии – 7
  - за нарушение покоя жителей – 1.
  - за несоблюдение правил внутреннего распорядка в учреждениях образования и в доме социальной помощи – 8
  - за несоблюдение других обязательных правил, утвержденных Саласпилской краевой думой – 5
- На месте совершения правонарушения взыскано штрафов на сумму – 424 Ls.
- Приняты 89 объяснительных.
- Составлены 12 протоколов осмотра.
- Составлены 106 административных протоколов-уведомлений за нарушение правил стоянки и остановок транспортных средств.
- Для оказания неотложной медицинской помощи доставлено 6 лиц.
- Обеспечен общественный порядок на 5 массовых мероприятиях.

Начальник  
полиции самоуправления  
Саласпилского края  
Дзинтарс Стржос

## Сообщение об общественном обсуждении проекта детальной планировки

Строюправа Саласпилского края сообщает, что, согласно решению Саласпилской краевой думы от 23.04.2008., протокол №9, §19, "О передаче на общественное обсуждение 1 редакции проекта детальной планировки земельного участка на ул. Диевиду, 11а в Саласпилсе и получении заключения", начат этап общественного обсуждения упомянутой собственности.

Проект детальной планировки предусматривает раздел земельного участка в соответствии с установленной в Саласпилской территориальной планировке целью землепользования и планируемого использования – территория смешанной застройки.

С проектом детальной планировки земельного участка „улица Диевиду, 11а” можно ознакомиться в Строюправе Саласпилского края.

Просим свои отзывы представить в письменной форме в строюправу (Саласпилс, LV – 2169, ул. Ливземес, 8, 203 каб., по понедельникам с 11.00–19.00 и по четвергам с 9.00 – 18.00, перерыв с 13.00 – 14.00) до 11 июня с.г.

Собрание по результатам общественного обсуждения состоится в помещениях Строюправы Саласпилского края 9 июня с 17.00–19.00.

С вопросами обращаться к разработчику проекта ООО "Ģeodēzija". Тел.: 29275154  
Отзывы, представленные после установленного срока, не учитываются.

## САЛАСПИЛСКАЯ МУЗЫКАЛЬНАЯ И ХУДОЖЕСТВЕННАЯ ШКОЛА объявляет прием учеников на 2008/2009 учебный год

НА МУЗЫКАЛЬНОЕ ОТДЕЛЕНИЕ	НА ОТДЕЛЕНИЕ ВИЗУАЛЬНО-ПЛАСТИЧЕСКОГО ИСКУССТВА
7 - 8 – летних детей в класс игры на фортепьяно в класс игры на скрипке	принимают 7 - 11 – летних детей в подготовительный и 1-й класс
8 - 10 – летних детей в класс игры на кокле в класс игры на аккордеоне в класс игры на флейте в класс игры на кларнете в класс игры на саксофоне в класс игры на ударных инструментах	
6-летних детей принимают в подготовительный класс	Консультация 2 июня в 18.00
Консультация 2 июня в 18.00	Вступительный экзамен 4 июня в 18.00
Вступительный экзамен 4 июня в 17.00	
Заявления принимаются с 12 мая в Саласпилской музыкальной и художественной школе, на ул. Ливземес, 9 по рабочим дням с 10.00 - 13.00, 15.00 - 18.00. Телефоны для информации: 67941605; 29471226	

Саласпилская 1-я средняя школа в 2007/2008 учебном году приглашает на работу учителя домоводства и технологий.

Тел.: 7947253, 7946814, моб. 29205549.

Саласпилская детская спортивная школа приглашает на работу:

- охранника-дежурного (на стадионе) – 3 работника;
  - дворника (на стадионе) – 1 работник.
- Работу необходимо начать с 01.06.2008. Запись по тел. 29211989.

## Сообщение об изменении адреса Управления по делам миграции и гражданства

Информируем, что 1 Рижское отделение Управления по делам миграции и гражданства с 6 мая находится по адресу: Рига, ул. Чиекуркална, 1, 1 линия, к-3.

## Время приема:

Понедельник – 11.00–19.00      Четверг – 9.00–16.00  
Вторник – 9.00–16.00      Пятница – 8.30–14.30  
Среда – 9.00–16.00

Диспетчерский отдел АО "Latvijas Gāze" информирует о планируемых работах на магистральном газопроводе Рига – Паневежис, которые будут проводиться с 14 мая по 20 июня 2008 года в Саласпилской сельской территории Рижского района, недалеко от Саласпилса, вблизи домов "Saurieši", "Valles", и "Zariņi".

Во время проведения работ, 14 мая с.г., с 8:00 до 15:00 будет произведено освобождение газопровода от газа, что вызовет усиленный шум. Выпуск газа из отключаемого участка магистрального

газопровода планируется вблизи Саласпилса и Саулкалне Саласпилского края Рижского района, между автодорогой А6 и Рижским водохранилищем, недалеко от домов "Līgotnes", "Mežkalni", "Tāivaldi" и "Akmeņkalji".

В завершении работ на отключенном участке планируется продувание газом. О точном времени продувания информация последует позднее.

Коммерческий уполномоченный, заведующий Диспетчерским отделом  
А. Брокс

Уже двенадцать лет о новостях Саласпилского края жители продолжает информировать Саласпилская информационная программа передач, или

## Саласпилское ТВ.

Саласпилские новости транслируются каждый четверг в 21.00 на канале новостей Baltcom – TV24.

Клиенты фирмы Ardi в Силаве новости могут смотреть на отдельном канале каждую пятницу с повторением до четверга следующей недели. Саласпилские новости можно посмотреть и Интернете, на сайте Саласпилского самоуправления: [www.salaspils.lv](http://www.salaspils.lv) в разделе raidījumi.



## Оплаченная реклама

Соболезнования	Земельный участок в кооперативе "Лакстигала". ЗК. Тел.:29137515.	Услуги	Услуги автокрана до 14 тонн, стрела – 14,5м. Тел.:29254739.	Студия "Babyland" предлагает занятия для детей: до 2 лет – "Первые шаги"; до 3 лет – "Я познаю мир"; до 5 лет – "Хочу все знать". Корректирующая гимнастика, английский язык, рукоделие. Празднуем дни рождения. Тел.:26804601.
Мужской хор Латвийского университета "Dziedonis" выражает самые глубокие соболезнования Раймонду Красовскому по случаю смерти его отца.	Землю под застройку частными и малоэтажными домами – 10000м <sup>2</sup> в Новом поселке ГЭС, между улицами Базничас и Силмалю, недалеко от железной дороги. Рядом все коммуникации. ЗК. Цена – 39EUR/м <sup>2</sup> . Тел.:26820938; ilze1236@inbox.lv	Приглашаем на сеансы точечного массажа. Уникальная массажная аппаратура: "Nuga Best": устраняет проблемы со спиной, корректирует позвоночник, нормализует обмен веществ, улучшает работу сердца, восстанавливает сон. Тел.:26722189.	Окна и двери PVC, профиль "Veika", жалюзи, металлические двери – изготовление и установка. Тел.:29165714;29931777.	Предлагаем посетить салон (мебель, бытовая техника, строительные материалы и др.) на микроавтобусе MB100. Длина прицепа – 2,6м. Без выходных. Тел.:29493910; 67650511.
Выражаем соболезнования близким долголетья пожарного и руководителя механических мастерских Владимира Ковшара по случаю его смерти. <i>Бывшие члены Саласпилсской добровольной пожарной команды агрофирмы и коллектив механических мастерских.</i>	Землю – 580м <sup>2</sup> в с/о "Mežmala". Тел.:29913611; 26828613.	Все виды внутренних работ: плитка, покрытия пола, двери. Слуховые окна. Тел.:29126429.	Доставка дренажного щебня. Тел.:28834478.	Предлагаем посетить салон (мебель, бытовая техника, строительные материалы и др.) на микроавтобусе MB100. Длина прицепа – 2,6м. Без выходных. Тел.:29493910; 67650511.
Поздравление От всей души поздравляем нашего дорогого отца и дедушку Витохина Бориса Анисимовича с 75-летним юбилеем! <i>Любящие Тебя: дети, внуки и правнуки!</i>	Гараж на ул. Ливземес, 25. ЗК. Тел.:26539438.	Услуги по ремонту и пошиву одежды. Тел.:29359370.	Перевозка грузов до 1,5 тонн (мебель, бытовая техника, строительные материалы и др.) на микроавтобусе MB100. Длина прицепа – 2,6м. Без выходных. Тел.:29493910; 67650511.	Предлагаем посетить салон (мебель, бытовая техника, строительные материалы и др.) на микроавтобусе MB100. Длина прицепа – 2,6м. Без выходных. Тел.:29493910; 67650511.
Продают 1-комнатную квартиру – 37м <sup>2</sup> , пластиковые окна, металлическая дверь. Тел.:28602903.	Земельный участок "Яункаусини" – 1,84 га, смешанной сделки и для строительства жилых домов. Асфальтированная дорога, электричество. Тел.:29294153.	Услуги самосвала (кран – погрузчик) 6м <sup>3</sup> , 4х4. Тел.:29411523.	Целительство. LV Dz. 0110. Восстановление физического и душевного здоровья. Тел.:26766560.	Кафе "Orange" на ул. Миера, 24b предлагает хорошо провести время – поиграть в бильярд, по пятницам и субботам с 23:00–5:00 – танцевальная музыка. Время работы: понедельник – четверг с 11:00–1:00; пятница – с 11:00–5:00; суббота – 14:00–5:00; воскресенье – с 14:00–1:00. Тел.:67944240; 29563887.
Владелец – 1-комнатную квартиру – 18,3м <sup>2</sup> (в доме типа общежития), 4 этаж, необходим ремонт. О цене договоримся! Тел.:26378646.	Участок застройки на ул. Гайсмас, 12, со всеми коммуникациями. Тел.:29131085.	Перевозка грузов на MB Sprinter (мебель, строительный мусор, стройматериалы). Тел.:28614816.	Изготовление, продажа и установка гранитных памятников. Дарзину, 175. Тел.:26434252.	Открыта новая швейная мастерская на ул. Силмалю, 18 (в полуподвале). Тел.:28340297.
Срочно! 1-комнатную квартиру на ул. Миера, 1/5, в кирпичном доме. Новые окна, двери, ламинат. Цена – 29000 Ls Тел.:26393300.	Дачу на острове Доле – 2 этажа, 2 комнаты – 52м <sup>2</sup> , приватизированная, электричество. Земельный участок – 600м <sup>2</sup> , 200м от Даугавы, 30м – от озера, 20 км от Риги. Цена – 35000 Ls. Тел.:29755083; 7942076.	Качественная повседневная и генеральная уборка Вашего дома, квартиры, бюро. Используем антиаллергические моющие и чистящие средства! Тел.:29670268.	Ремонт телевизоров, DVD, видеомагнитофонов, музыкальных центров. Выезд на дом. Гарантия. Тел.:29242306.	На ул. Сколас, 9 открылся новый магазин одежды second hand! Вход со двора.
2-комнатную квартиру на ул. Энергетику, 23, 3/5, кирпичный дом, 103 серия. Тел.:28893234.	Колотые дрова с доставкой из Саласпилса. Тел.:29470850; 67385366.	Услуги перевозки на Mercedes 814, до 4 тонн. Тел.:29413027.	Вывоз строительного мусора и бытовых отходов в контейнерах 8–10 м <sup>3</sup> . Тел.:26819414.	Ищут работу Буду ласковой няней для Вашего ребенка. Тел.:26770281.
2-комнатную квартиру на ул. Диенвиду, 3/1. Тел.:29127310.	Чернозем, песок, щебень. С доставкой. Тел.:29470850.	Услуги ВОВСАТ. В любое время, без выходных. 12 Ls в час. Тел.:29413027.	Фирма "Rūķi DAG" производит ремонт ТВ, холодильников, стиральных машин на дому в удобное для Вас время. Цены умеренные. Гарантия. Тел.: 7113909, 7375440, 6329990.	Требуются Деревообрабатывающему предприятию срочно требуются столеры-строители, подсобные рабочие. Желательно с опытом работы. Зарплата – до 600 LVL в месяц. Тел.: 67941216, 26319952, звонить с 8.00 до 20.00.
2-комнатную квартиру – 40м <sup>2</sup> , на ул. Целтниеку, 14, 3/5, комнаты изолированные, в хорошем состоянии. Без посредников. Тел.:26744441.	Рассаду летних цветов для сада, для озеленения могил, балконные цветы. Тел.:7943662; 27184842.	Услуги ассенизатора. Тел.:29240952.	Сертифицированная строительная фирма производит строительство фундаментов, частных домов, ангаров, бетонируем полы. Расчет сметы, консультации. Тел.:29479735.	Рабочие в шинный сервис. Тел.:67942346; 28811388.
2-комнатную квартиру – 70м <sup>2</sup> , 1 этаж, на ул. Базничас, после ремонта и 3-комнатную квартиру – 60м <sup>2</sup> , 6/9, на ул. Сколас. Тел.:29585376.	Сухие дрова. Тел.:29169382.	Сантехнические работы. Тел.:29996102.	Ветеринарный врач Н. Масальскис оказывает ветеринарную помощь у клиента на дому. По рабочим дням с 9.00–18.00. Запись на плановые визиты с 8.00–9.00. Тел.: 7946472, 29213019.	Проектировщик, помощник проектировщика, сертифицированный руководитель строительных работ. Тел.: 29411741.
2-комнатную квартиру в Саласпилсе – 53 м <sup>2</sup> , на ул. Целтниеку, 18, 103 серия, 5/5, угловая. 72000 EUR. Или меняют на 1-комнатную квартиру в Саласпилсе, в районе ГЭС. Владелец. Тел.:26007135.	Металлические декоративные ворота – 3,2x1,5, калитку – 1x1,5, столбы для ворот. Тел.:28254569; 7949041.	Наращивание ресниц 8–10–12мм. Качественно и аккуратно. Опыт работы – полтора года. Цена – 15 Ls. Тел.:29498029.	Все виды работ по электропроводке в квартирах, частных домах, офисах. Тел.:7910964;29473731; 29293804.	Продавщица со знанием латышского и русского языка в магазин сумок и галантереи Т/Ц "MOLS". Тел.:29536819.
Срочно! 2-комнатную квартиру – 45м <sup>2</sup> , 2/5. Цена – 35000 Ls. Или сдают на длительный срок. Тел.:29755083; 7942076.	Вкусный мед и продукты пчеловодства из Пибалги. Доставка на дом. Тел.: 29133312; 4228618.	Установка розеток, электро-монтажные работы, монтаж осветительных приборов, замена старых предохранителей на автоматические. Быстро и качественно. Тел.:29578807.	Видеосъемка свадеб, юбилеев и др. мероприятий, монтаж видеофильма, запись на диск. Запись видео (VHS) на DVD диски. Тел.:26566994.	Порядочные работники без вредных привычек в сервис по уборке помещений. Хорошие условия труда и зарплата! Тел.:29670268.
3-комнатную квартиру – 58м <sup>2</sup> на ул. Энергетику, 3. Тел.:27000738.	Прихожую в хорошем состоянии. Недорого. Тел.:67940503; 26759442.	Ремонт квартир и офисов. Ламинат, сантехника, электричество, малярные работы и др. Тел.:29272632.	Косметический и капитальный ремонт. Регипс, кафель. Ламинат. Обои. Скидки на материалы. Тел.:26864314.	Заведующий рестораном со знаниями программы BRIO. Тел.:29421555.
3-комнатную квартиру на ул. Энергетику, 6, 9 этаж. Без посредников. Тел.:28785294.	Ковер 1,45 x 2,4, цена – 15 Ls и ковровую дорожку 0,8 x 3, цена – 15 Ls.б/у. Тел.:7940463; 29790111.	Ремонт холодильников на дому. Недорого, гарантия, без выходных. Тел.:29299768.	Ветеринарная практика в Саласпилсе, на ул. Миера, 3. Время работы: П., Вт., С., Пятн. – 9.30–16.00; Субб. – 10–13. Терапия, вакцинация, хирургия, стерилизация и др. Прием после рабочего времени по предварительной записи. Тел.:26274224.	Продавец/а в магазин "Verners" в Саласпилсе, на ул. Ливземес, 5. Тел.:27029946.
Владелец – 3-комнатную квартиру в Саулкалне, 62 м <sup>2</sup> , 4 этаж. Цена – 42000 Ls. Тел.: 26668882.	Сварочный аппарат 220 V, 100–160 A. Эл. мотор, однофазные, трехфазные электрические счетчики, аккумулятор 60A. Тел.:7940667; 26774061.	Изготавливаем мебель из ламината (кухни, шкафы, секции и др.). По индивидуальному заказу. Тел.:28349841.	Номера журналов "Praktiskais latvietis" и "Dārza pasaule". Тел.:28254384.	Геодезист для замеров зданий. Тел.:26338704.
3-комнатную квартиру в поселке АН. Комнаты изолированные, долгов нет, в кирпичном доме, начат ремонт, ухоженные окрестности. Без посредников. Тел.:7708747;26199498.	Детскую коляску "Тако", летне-зимний вариант, кроватку с матрасом, б/у. Дешево. Тел.:29520289.	Помогу сделать Ваши ногти здоровыми и красивыми! Маникюр, педикюр, гелевые ногти. Работа на дому, в центре Саласпилса. Есть диплом. Недорого. Тел.:29977963.	Отдадут Добро пожаловать в швейную мастерскую на ул. Сколас, 13/2–1. Предоставляем услуги по пошиву и ремонту женской и мужской одежды, а также дизайн и пошив занавесей. Тел.:7946027.	Газовщик-подсобник на заправочную станцию "Dinaz" в Румбуле. Время работы – с 9:00 до 21:00. 2 через 2. Тел.:7132331; 7132323.
3-комнатную двухъярусную квартиру – 70,1 м <sup>2</sup> на ул. Нометню, 40; 3 этаж, индивидуальное газовое отопление и горячее водоснабжение. Без посредников. Тел. 29397473.	Душевую кабину, 90x90 см, полуовал, весь комплект, производство Италии, новая, сидячая. Срочно, дешево. Тел.:29938985.	Обучение автовождению, подготовка к экзамену CSDD. Восстановление забытых навыков на Audi A3. 2000 год. 10 Ls. Тел.:28234187.	Разное Предлагаем широкий выбор одежды б/у и новой одежды по приемлемым ценам, а также услуги сапожника в магазине на ул. Ливземес, 22/3. Время работы: по рабочим дням с 10:00 – 18:00, по субботам – с 10:00 – 15:00.	Кочегар. Тел.:7942346;28811388.
Квартиру – 46,2м <sup>2</sup> "Gatves" 7 в Саласпилсской сельской территории, Рижский район. Тел.:7941136; 28454366.	Приватизированную отремонтированную 2-комнатную квартиру – 49м <sup>2</sup> на 3-комнатную квартиру. С доплатой. Тел.:26476480.	Услуги экскаватора – погрузчика. Без выходных. Тел.:26365660.	Консультации юриста по вопросам недвижимой собственности, семейным вопросам, вопросам наследства, коммерческой деятельности. Регистрация фирм, составление договоров, исков, лицензии, представление интересов в суде. Тел.:76220748; 28374751.	ООО "LATICRETE Baltic, Ltd." приглашает на работу ХИМИКА (работа в Саласпилсе). Тел. 67221504; anita@laticrete.lv
2-этажный дом в Огре – 120м <sup>2</sup> , 4 комнаты, земля – 600м <sup>2</sup> , рядом с центром города. Тел.:22456464.	2-этажный дом в Огре на квартиру. Тел.: 22456464.	Консультации юриста по вопросам недвижимой собственности, семейным вопросам, вопросам наследства, коммерческой деятельности. Регистрация фирм, составление договоров, исков, лицензии, представление интересов в суде. Тел.:76220748; 28374751.	Предлагаем широкий выбор одежды б/у и новой одежды по приемлемым ценам, а также услуги сапожника в магазине на ул. Ливземес, 22/3. Время работы: по рабочим дням с 10:00 – 18:00, по субботам – с 10:00 – 15:00.	ООО "AISIS" – конструкторы по специальности машиностроение; слесари, сварщики для работы с нержавеющей сталью, токари-фрезеровщики, шлифовальщики. Тел.: 63963480, э-почта: info@aisis.lv
Владелец – дом – 70м <sup>2</sup> в центре Икшкиле. Земля – 600м <sup>2</sup> . Цена – 85000Ls. Тел.:29250166.	Огороды на ул. Гайсмас – 300м <sup>2</sup> , есть будки и можно их строить. Цена – 30Ls/в год. Тел.:7619307; 26143660.	Услуги кровельщика: деревянные конструкции, слуховые окна, кровля, водосточная система сточных вод. Составление сметы. Тел.:29126429; raimonds673@inbox.lv	Кафе "Orange" на ул. Миера, 24b предлагает вкусные блюда с 11:00 – 20:00, устраиваем банкеты, свадьбы, юбилеи. Тел.:67944240; 29563887.	Молодые люди до 30 лет для работы на строительстве. Тел.:29238543.
Землю в Саулкалне. Тел.:29127310.	2-комнатную квартиру на длительный срок. Цена – 220 Ls + коммунальные платежи. Тел.:28621266.			

**ОКНА И ДВЕРИ**  
 VEKA - качество вызывает уважение!!!  
 - из высококачественного экологичным чистого профиля  
 - фурнитура с знанием проветриванием и фиксации ручки  
 - качественные материалы  
 - бесплатная доставка и гарантия 2 года  
**SIA ALEXIJA**  
 Саласпилс, Сколас 11 т.ф. 67946749, моб. 29534441

Приглашаем вас посетить  
**МЕБЕЛЬНЫЕ САЛОНЫ Toteos**  
 Рига, ул. Скую, 11 (в помещении Rīgas 31. vidusskola)  
 Саласпилс, ул. Ригас, 1 (вход с ул. Ригас) **67947247**

**Мы предлагаем:**

- мягкую мебель латвийских производителей
- корпусную мебель, в том числе и собственного производства
- широкий выбор материалов
- 2 года гарантии
- доставку
- возможность оформления покупки в лизинг на месте
- продавцы-консультанты помогут вам в выборе мебели

**ООО "In Sensum"**  
 оказывает услуги по благоустройству и озеленению могил.

Предлагаем гранитные и цементные надгробия, памятники, ограды, скамейки, чернозем. Восстанавливаем памятники.  
 Тел.: 25935766, 29658061.

**Уважаемые жители!**  
 Возможно, не все еще знают, что в кондитерском магазине фирмы **"SOD"** в Саласпилсе, на ул. Сколас, 10-19 продаются САМЫЕ ВКУСНЫЕ БУЛОЧКИ, пирожные и торты, испеченные рижскими кондитерами и неоднократно занимавшие почетные места на международных выставках кондитерских изделий.

**Фирма по производству катеров приглашает на работу:**

- Изготовителей корпусов (формовщики стеклопластика);
- Подготавливающих катера перед продажей;

Проводим обучение, 8-часовой рабочий день, неограниченная оплата труда, сдельная оплата труда, работа на острове Доле.  
 Тел.: 67458428.

**АВТОШКОЛА VENDI**  
 Приглашает записываться на курсы водителей категорий А, В.

Получение водительского удостоверения. Занятия проводятся в д/к "Ригава" Саласпилсского края, в 36 кабинете по адресу: Саласпилс, ул. Ливземес. 7.  
 Информация по телефону 28290994 (Tele2); 28669061 (LMT). Запись по пятницам с 19:00-20:00 в 36 каб. в д/к «Ригава».  
 www.vendi-r.lv

**САЛАСПИЛССКАЯ ВЕТЕРИНАРНАЯ КЛИНИКА**

**Dr. Beinert's**

Саласпилс, Ул. Института 4, Т. 7941001

Терапия, хирургия, стоматология, лабораторные анализы, вакцинация, втанизия, похоронные услуги.  
 Время работы по рабочим дням 11<sup>00</sup> - 19<sup>00</sup>

**Саласпилсский Евангелический Лютеранский приход приглашает на работу руководителя строительных работ!**

CV, мотивационное письмо и копия сертификата руководителя строительных работ представить в Саласпилсе, на ул. Витолу, 4-12.  
 Тел.: 29336211; 26338704.

**Пластиковые окна из профиля IDEAL 4000**

5 - камерная система, глубина 70 мм.

**Бесплатный вызов мастера для замера по тел. 29540568**

Сколас 4b, Саласпилс, Тел./факс: 67946015, 29906099  
 www.cover.lv

**ПРОДАЮТ ДРОВА**  
 Продаются качественные дрова!

Доставка по Риге и Рижскому району - бесплатно.  
 Дрова могут быть и распиленные или сложенными.  
 Стандартный размер полена - 27см (возможно - по желанию клиента)  
 Минимальный объем груза - 3м<sup>3</sup>

**ЗВОНИТЕ: 26498491**

**Глубокие скважины.**  
 Тел.: 29158269.

**МАГАЗИН МОБИЛЬНЫХ ТЕЛЕФОНОВ AMREL**

- Широкий выбор мобильных телефонов и аксессуаров
- Мобильники с подлинными ч/з
- Кредит без первого взноса
- Привлекательные цены

Саласпилс, Сколас iela 4b, (рядом с магазином "Drogs")  
 тел. 67940145, моб. 28330669

Идеальное сочетание цены и качества!  
**ПЛАСТИКОВЫЕ ОКНА**

- Изготовление
- Установка
- Экологически чистые материалы
- Немецкое качество
- Гарантия - 2 года
- Планинг - Ge Money, Inserviss Group

Саласпилс, ул. Лиек. 15  
 тел/факс: 67947699, тел: 67941166, 26337638 **SIA "DRUKA"**

**ИНТЕРНЕТ**  
 Хотите Интернет **БЕСПЛАТНО?**

**Бесплатно:**  
 • Интернет-адрес  
 • Бесплатно

**Бесплатно:**  
 • Интернет-адрес  
 • Бесплатно

**Попробуем! И тебе ПОНРАВИТСЯ!**  
 ул. Сколас 10-42 каб., Саласпилс, тел./факс: 67946008, E-mail: info@inbox.lv

**asa**  
 Ул. Ригас 53, Саласпилс  
 вход с ул. Будескалпу  
 Телефоны: 7944969

**Sadolin**

**Всё для строительства и ремонта**  
**Товары для огорода и сада**

Время работы: понедельник - пятница 08:30 - 19:00,  
 суббота 08:30 - 17:00

**• ПЕСОК • ЩЕБЕНЬ**  
**• ГРАВИЙ**  
**• ЧЕРНОЗЕМ**

Доставка.  
 Тел.: 29559020

**InterVilza**  
**PLASTIKĀTA APDARES DAĻI**  
**Акциjas cena\***  
 1m<sup>2</sup> по 2,49

Работает только:  
 Mokuveja 434 Iet. K. BALTAI, Rīga  
 тел.: 67109044, 28330661  
 info@intervilza.lv

\*Акция сплнн на 17.04.-17.06.2008.

**В аптеке "Диенвиду"**  
 на ул. Диенвиду, 3/1, в Саласпилсе

медикаменты, биологически активные пищевые добавки, готовые очки, измерение кровяного давления, определение уровня сахара и холестерина.  
 Работаем каждый день!

## К сведению жителей

### СООБЩЕНИЕ

Согласно решению Государственного бюро надзора за средой № 236 (20.04.2006.), начата оценка влияния на среду (IVN) строительства автодороги E22 на участке «Кранциемский карьер – Славянский круг».

Проект предусматривает строительство автодороги скоростного движения (Восточный въезд в Ригу) на участке «Кранциемский карьер – Славянский круг», или же реконструкцию имеющихся автодорог P80 и P5, построив на них несколько новых участков. В рамках проекта предусмотрено строительство пересечений имеющихся мостов, автодорог и железнодорожных линий, а также параллельных дорог и улиц с многоуровневыми передачами. На участке длиной примерно 30 км предусмотрено построить четырехполосную скоростную автодорогу. Проект существенно затрагивает Стопиньский, Саласпилсский и Икшкильский края, особенно окрестности Дрейлини и Сауриешы, а также улицы Гранита и Крустпилс (немного – Деглава) в Риге.

**С исследуемыми вариантами трасс и картами затрагиваемых границ земли можно ознакомиться**

**во всех касающихся проекта самоуправлениях:**

- в Ропажской краевой думе (ул. Спорта, 1 Ропажы, Рижский район)
- в Исполнительной дирекции Латгальского предместья города Риги (ул. Даугавпилс, 31, Рига)
- в Стопиньской краевой думе (ул. Института, 1А, Улброка, Стопиньский край, Рижский район)
- в Саласпилсской краевой думе (ул. Ливземес, 8, Саласпилс, Рижский район)
- в Икшкильской краевой думе (ул. Стрелниеку, 10, Икшкиле, Огрский район)

**с 22 мая до 13 июня с.г.**, и в это время прислать письменные предложения о предусмотренной деятельности в Государственном бюро надзора за средой (ул. Рупниецибас, 23, LV-1045, Рига, тел.67321173, www.vpvb.gov.lv).

**В Ропажском крае** начальное общественное обсуждение влияния предусмотренной деятельности на среду состоится **2 июня с.г. в 16.00** в Ропажской краевой думе (ул. Спорта, 1 Ропажы, Рижский район).

**В Стопиньском крае** начальное общественное обсуждение влияния предусмотренной деятельности на среду состоится **2 июня с.г. в 19.00** в Улброкском доме культуры (ул. Института, 1А, Улброка, Стопиньский край, Рижский район).

**В Риге** начальное общественное обсуждение влияния предусмотренной деятельности на среду состоится **3 июня в 18.00** в Исполнительной дирекции Латгальского предместья города Риги (ул. Даугавпилс, 31, Рига).

**В Икшкильском крае** начальное общественное обсуждение влияния предусмотренной деятельности на среду состоится **5 июня в 15.00** в Икшкильской краевой думе (ул. Стрелниеку, 10, Икшкиле, Огрский район).

**В Саласпилсском крае** начальное общественное обсуждение влияния предусмотренной деятельности на среду состоится **5 июня с.г. в 18.00** в Саласпилсской краевой думе (в актовом зале) (ул. Ливземес, 8, Саласпилс, Рижский район).

Министерство сообщений ЛР, контактный телефон 9277744 felsbergs.eucon@apollo.lv

### Ученики Саласпилсского края в возрасте от 13 до 14 лет,

которые хотели бы работать в летние месяцы, могут подать заявки в Саласпилскую краевую думу (Саласпилс, ул. Ливземес, 8), в Отдел образования, культуры и спорта, в 207 каб. по понедельникам с 11.00 – 13.00 и 14.00 – 19.00, по четвергам с 9.00 – 13.00 и 14.00 – 18.00, тел. 67981016.

При регистрации заявок необходимо предъявить удостоверяющий личность документ (паспорт или свидетельство о рождении).

## Саласпилсский велокрыс – скорость и соперничество

**5 мая с.г. взрослые и малыши, быстрые и очень быстрые велосипедисты собрались у Саласпилсской начальной школы, чтобы принять участие в соревнованиях по велокрысу. В тот день проводился уже пятый по счету Весенний велокрыс 2008, организуемый обществом Salaspils/Zirīņi, и получивший большую поддержку. В свою очередь велокрыс на Кубок Саласпилса 2008 с не меньшим числом участников проводился впервые.**

Задолго до начала соревнований в силаском лесу собрались не только сами члены общества Salaspils/Zirīņi, но и спортсмены. Многие явились заранее, чтобы не только зарегистрироваться для участия, но и *испробовать* трассу. Длина трассы зависела от возраста участников велокрыса. Для участников 2004. – 2005 года рождения она составляла примерно 200 метров, тогда как 13-летним мальчикам пришлось преодолеть достаточно серьезное расстояние – более 10 км, что не помешало ни тем, ни другим любителям велоспорта перед стартом проехать по трассе несколько раз.

Как обычно, старт весеннего велокрыса

для самых маленьких велосипедистов был индивидуальным, начиная с 7 лет – в группах. Следует сказать, что царил атмосфера азарта и соперничества. И не важно – опытный ли ты велосипедист и едешь на спортивном велосипеде, или же ты совсем маленький и участвуешь в состязаниях на трехколесном велосипеде, сердце перед стартом у всех билось одинаково.

#### А вот и наши победители:

M3 – Виктория Зиедина  
Z3 – Маркус Берзиньш  
M5 – Аманда Пурена  
Z5 – Янис Штейнбергс  
M7 – Анна Луизе Чакше  
Z7 – Язепс Лукьянскис  
M9 – Карлина Гасина  
Z9 – Аустрис Богданс  
M11 – Илзе Ренце  
Z11 – Валдис Никоненкс  
M13 – Лайма Киртовска  
Z13 – Эрнестс Чакис

Новинка этого года – подарок Саласпилсской краевой думы – MTB велосипед SUPERIOR,

который разыгрывали победители. На этот раз удача улыбнулась М. Берзиньшу. Поздравляем!

В прошлом году в весеннем велокрысе 2007 приняли участие 76 участников. Следует отметить, что в этом году число желающих принять участие в велокрысе возросло до 100 детей.

В свою очередь велокрыс на Кубок Саласпилса 2008 собрал 30 участников. Все вместе они проехали по трассе длиной в 6 км. Почетные места распределялись по возрастным группам и среди представителей мужского и женского пола.

#### В этом году самыми быстрыми были:

в группе 1992–1984 года рождения среди девушек –

1-е место – Лива Штейнберга, 2-е – Иева Спружениеце, 3-е – Гунта Трубаце.

В группе 1983 года рождения и старше среди женщин – 1-е место Инессе Ренце, 2-е место Линда Чакше, 3-е место Кития Сея.

В свою очередь в группе 1992–1984 года рождения среди юшей на 1-м месте Рейнхольдс Чакшис, на 2-м – Кристале Силиньш, на 3-м Эдвинс Осис.

В группе 1983 года рождения и старше среди мужчин первым был Мартиньш Штенбергс, на 2-м месте Нормундс Стеллис, на 3-м – Эдмундс Пуренс. Специальный приз был присужден тандему велосипедистов – Агнессе Реке и ее ребенку.

Самых маленьких участников соревнований порадовали куклы, машинки, сладости и... дипломы. Участников постарше – спортивный инвентарь, одежда, сумки и наклейки и, конечно же, желтые майки лидеров соревнований. А обладатели первых мест на Кубок Саласпилса получили специальные кубки.

От имени всех участников соревнований большое спасибо обществу Salaspils/Zirīņi за чудесный день, Саласпилсской краевой думе – за материальную поддержку, Hanzas Maiznīca – за вкусные булочки, Mumi Pica – за пиццы, веломагазину – за техническую поддержку!

До скорой встречи на организуемых обществом Salaspils/Zirīņi соревнованиях-приключении **Krampis 08** 31 мая!

Иева Круминя

Утверждено на заседании Саласпилсской краевой думы 14 мая 2008 года (Прот. № 10, § 9.)

## Порядок, в котором самоуправление Саласпилсского края и учреждения самоуправления организуют занятия школьников в летние месяцы 2008 года

### Общие положения

1. Дети и подростки в возрасте от 13 до 14 лет, продекларированные в Саласпилсском крае, и которые получают образование в учреждениях общего основного образования, общего среднего образования и в учреждениях профессионального образования, (далее – Ученики) с 02.06.2008. до 29.08.2008. могут быть заняты в администрации Саласпилсской краевой думы и в учреждениях самоуправления (далее – Работодатель) на работах, на которых, согласно действующим нормативным актам, могут быть заняты дети с 13 лет.
2. Финансирование для оплаты труда частично предоставляется из бюджета самоуправления и частично из государственного бюджета – из государственного бюджета на каждого трудоустроенного ребенка перечисляются 80 Ls в месяц. Разница между государственным взносом и фактически выплаченной зарплатой и размером установленного в правовых актах налога работодателя погашается из бюджета самоуправления.
3. Организатор мероприятия – Саласпилсская краевая дума (далее – Организатор мероприятия).
4. Школьники трудоустраиваются согласно заключенному трудовому договору между соответствующим работодателем и учеником, в котором указывается планируемая работа, режим работы и оплата труда, а также другие правила, согласно требованиям Закона о труде. Школьникам за сделанную работу платят согласно проработанному времени, к тому же, часовая ставка устанавливается согласно Правилам КМ от 28.08.2007. № 592 «Правила о минимальной месячной зарплате и минимальной почасовой тарифной ставке».
5. Ребенок, достигший 13-летнего возраста и продолжающий получать основное образование – не закончил 9 класс, трудоустраивается не больше чем на 4 часа в день, но не более 20 часов в неделю.

### Порядок подачи заявления учеников

6. Чтобы подать заявление для устройства на работу, Ученики в возрасте от 13 до 14 лет должны обращаться в Отдел образования, культуры и спорта Саласпилсской краевой думы (далее Отдел ОКС).
7. Отдел ОКС с 15 мая по 26 мая (если подается заявление на работу в июне) и с 15 мая до 14

июня (если подается заявление на работу в июле и августе):

- 7.1. регистрирует Учеников в специальном журнале, перед этим проверив предъявленный удостоверяющий личность документ – паспорт или свидетельство о рождении;
  - 7.1. предоставляет информацию об учреждениях самоуправления, согласно обобщенному и утвержденному Организатором мероприятия списку учреждений самоуправления (приложение № 1), в котором указано планируемое в каждом учреждении число занятых детей на каждый летний месяц, возраст Учеников, где Ученики смогут работать во время летних каникул, о порядке проведения мероприятий и необходимых справках, которые нужно будет предоставить Работодателю;
  - 7.2. выдает бланк анкеты-заявления – (приложение № 2).
  8. Ученик в течение пяти рабочих дней с момента регистрации с заполненной анкетой-заявлением, где свое согласие подтвердил один из родителей или опекун, обращается в учреждение, в которое направлен на работу.
  9. Работодатель:
    - 9.1. знакомит Ученика с будущей работой;
    - 9.2 информирует Ученика о правах, обязанностях и ответственности (приложение № 3);
  10. Утвержденную анкету-заявление ученик до заключения трудового договора предъявляет в Отдел ОКС, который выдает ученику Направление на работу (приложение № 4).
  11. Если на предложенные рабочие места заявления подали больше Учеников, чем просил Работодатель, то Отдел ОКС выдает Направление, в порядке, установленном в пункте 7.1. данных правил в порядке регистрации.
  12. Отдел ОКС в течение одного рабочего дня информирует Работодателей обо всех выданных Направлениях.
  13. Ученик, которому выдано направление, обязан незамедлительно сообщить в Отдел ОКС, что не начнет работу (независимо от причин), и Отдел ОКС обеспечивает аннулирование Направления.
- Порядок заключения трудовых договоров с учениками**
14. До заключения трудового договора Работодатель получает от Ученика:
    - 14.1. анкету-заявление с согласием родителя

или опекуна в письменной форме на трудоустройство Ученика;

- 14.2. Направление Отдела ОКС;
- 14.3. справку медицинского учреждения о состоянии здоровья, в которой указано, что состояние здоровья Ученика позволяет ему работать на оплачиваемой работе;
- 14.4. налоговую книжку;
- 14.5. заявление, в котором указан банк и банковский счет, на который перечислить зарплату Ученика (можно предоставить в течение двух недель с момента трудоустройства).
15. Работодатель заключает с Учеником в возрасте от 13 до 14 лет (приложение № 5) согласно Закону о труде, Правилам КМ от 28.05.2002. № 206 «правила о работах, на которых запрещается трудоустраивать подростков, и предприятия, когда занятость на этих работах разрешена согласно профессиональному обучению подростка», Правилам КМ от 08.01.2002. № 10 «Правила о работах, на которых разрешено работать детям в возрасте от 13 лет».
16. До заключения трудового договора Работодатель имеет право проверить предоставленную Учеником информацию и отказать ученику в трудоустройстве, если он представил неправдивую информацию.
17. Работодатель в течение одного рабочего дня заполняет уведомление о приеме Ученика на работу (приложение № 6), и об учениках в возрасте от 13 до 14 лет уведомление по факсу посылает в Отдел ОКС, который обеспечивает подачу уведомления в Агентство.
18. В случае если Отдел образования, культуры и спорта констатирует, что Ученик, получивший Направление, в течение 5 рабочих дней не заключил трудовой договор, о возможности приема на работу незамедлительно информирует следующего Ученика, находящегося в регистре, упомянутом в пункте 7.1.
19. Срок занятости на мероприятии одного Ученика – один месяц. В отдельных случаях, если на предложенные рабочие места заявления подали меньше Учеников, чем запросил Работодатель, имеется достаточное финансирование, работодатель дал согласие, а также Ученик согласен продолжить работу, занятость Ученика можно продлить еще на один месяц.

### Обязанности права Организатора мероприятия

20. Чтобы произвести окончательный расчет, Работодатель 1 числа каждого месяца предоставляет Организатору мероприятия учетный лист рабочего времени занятых в прошлом месяце Учеников (приложение № 7). Учреждения самоуправления, в которых есть отдел бухгалтерского учета, в дополнение к удостоверяющим платежным документам, удостоверяющим состояние здоровья Ученика, предоставляют учетные листы рабочего времени и *расчетные листы зарплат*.
21. Организатор мероприятия утверждает предоставленные Работодателем документы, упомянутые в пункте 20, подготавливает отчет о занятости Учеников во время летних каникул (приложение № 8), выписывает счет о занятости Учеников в предыдущий месяц и до 10 числа каждого месяца подают в Агентство.
22. Зачисленные в бюджет Организатора мероприятия государственные средства после отчета Работодателя о проработанном месяце, но не позднее чем в течение 30 дней, засчитываются в бюджет учреждения самоуправления.
23. За организацию занятости учеников устанавливается следующий размер оплаты:
  - 23.1. руководителю работ за каждого Ученика 13 Ls, с учетом того, что один руководитель работ может одновременно помочь освоить необходимые основные принципы работы и навыки, обеспечить надзор не более 12 (двенадцать) Ученикам;
  - 23.2. организатор занятости – работник Отдела ОКС (в соответствии с рабочим заданием), который в самоуправлении руководит, организует и отвечает за занятость Учеников (от 13 до 14 лет), получает за каждого Ученика 4 Ls, но не больше установленного в государстве размера минимальной месячной заработной платы.
24. Работодатель производить расчет с Учеником за проделанную работу (вместе с расходами на проверку здоровья) в порядке, предусмотренном Трудовым договором, из бюджета.
24. общее финансирование занятости Учеников из Агентства за предыдущий месяц перечисляется до последнего рабочего дня следующего месяца.

Председатель думы Юрис Путиньш



# Праздник Саласпилсского края «Наш Саласпилс – город света, воды и цветов»

Пятница, 23 мая	Суббота, 24 мая	Воскресенье, 25 мая
<p><b>16:00</b> Открытие фотовыставки (Саласпилсский выставочный зал)</p> <p><b>18:00</b> Концерт учеников и педагогов Саласпилсской музыкальной и художественной школы (д/к «Ригава»)</p> <p><b>19:00</b> Концерт группы «Gang Breakers» (вход – 2 Ls) (д/к «Энергетикс»)</p> <p><b>21:00</b> Концерт группы «Labvēlīgais tips» (вход – 3Ls) (д/к «Ригава»)</p>	<p><b>11:00–14:00</b> «Утренник» – спортивный праздник для родителей с детьми (УДО «Ритенитис»)</p> <p><b>15:00–15:30</b> Городской марафон (старт на новом городском стадионе, финиш – у д/к «Ригава») (город Саласпилс)</p> <p><b>15:30–17:30</b> «Городской длинный стол» с шеф-поваром Э. Таннисом, дегустация, ярмарка, поздравление победителей забега и концерт («Zaļās lapas», «Austriņš», «Ūsiņš», «Buras» и др.) (у д/к «Ригава»)</p> <p><b>17:00–18:00</b> Парад кабриолетов на улицах города (город Саласпилс)</p> <p><b>18:00</b> Концерт духового оркестра штаба НВС (Ботанический сад)</p> <p><b>18:30–20:30</b> Мероприятие, посвященное открытию сезона кабриолетов Балтии «Лето кабриолетов 2008» (Ботанический сад)</p> <p><b>20:30–21:30</b> Сад света – сад фантазии – фрагменты движущихся картин создадут праздничное настроение (Ботанический сад)</p> <p><b>21:30</b> Концерт вокальной группы «Framest» – лучшие песни Раймонда Паулса и группы «Framest» (Ботанический сад)</p> <p><b>22:30</b> Концерт группы «Menuets» (Ботанический сад)</p> <p><b>24:00</b> «Огненные фонтаны» (Ботанический сад)</p> <p><b>00.30–3:00</b> Танцы с DJ Лацисом (Ботанический сад)</p>	<p><b>10:00–...</b> «Pulkā eimu, pulkā teku 2008» – детский фольклорный праздник (Ботанический сад)</p> <p><b>14:00–15:00</b> Мероприятие для тинэйджеров «Вверх ногами» (игры, конкурсы и др.) (у д/к «Энергетикс»)</p> <p><b>15:30</b> Театрализованное представление для всей семьи «Макс и Мориц» (д/к «Энергетикс»)</p> <p><b>17:00</b> «Башенная музыка» (Квинтет духовых инструментов «5-atā»), Э. Эшенвальд «Песни Давида» (Римско-католическая церковь)</p>

## Праздник поддержали:



### Богослужения в Римско-католической церкви

Месяц	Богослужения	Время
Май		
	25.05. – Воскресное таинство святого причастия, процессия с Евангелиями	11:00; 13:00
	29.05. – Завершение Октавы, благословение детей	18:00
Июнь		
	24.06. – Рождество Св. Иона Крестителя	11:00; 13:00
	29.06. – Праздник святых апостолов Петра и Павла	11:00; 13:00
Июль		
	5.07. – День поминовения усопших на саласпилском Старом кладбище	14:00
	12.07. День поминовения усопших на кладбище Тилдери	14:00
	12.07. День поминовения усопших на Долеском кладбище	16:00
	27.07. Визитация прихода Его преосвященства Кардинала Яниса Пуйтса	11:00

### Об ограничении движения во время Праздника Саласпилсского края

Саласпилсская краевая дума информирует, что во время Праздника Саласпилсского края – **24 мая 2008 года с 14:00–18:00**, в связи с организацией городского марафона и парада кабриолетов клуба «Кабрио», будет затруднено движение по следующим дорогам в Саласпилсе и на территории Саласпилсского края:

- **14:00–18:00** – закрыта улица Ливземес на участке от Саласпилсской краевой думы (перекресток улиц Ригас и Витолу) до д/к «Ригава»;
- **15:00–16:00** – во время городского марафона закрыта улица Сколас на участке от 2-й средней школы до улицы Гриезес.

#### Во время движения автоколонны:

- **16:00–16:15** – приостановлено движение – автодорога Шкиротава – Сауриеши (улица Гранита) на участке от въезда на автостоянку ТЭЦ-2 до поворота на Рукиши;
- **~16:20–16:40** – приостановлено движение – автодорога Сауриеши – Саласпилс (улица Ригас) на участке от улицы Будескалну до улицы Лауку;
- **~16:25–16:45** – приостановлено движение – на углу улицы Сколас, у 2-й средней школы;

- **~16:30–16:50** – перекресток автодороги Рига – Даугавпилс (А6) и улицы Энергетикю;
- **~16:35–16:55** – приостановлено движение – угол улиц Сколас и Целтниеку;
- **~16:40–17:00** – приостановлено движение – перекресток улиц Лауку и Церу;
- **~16:45–17:05** – приостановлено движение – автодорога Сауриеши – Саласпилс (улица Рига) на участке от улицы Витолу до улицы Лауку и **~17:25–17:40** на участке от улицы Ливземес до улицы Миера;
- **~17:30–17:45** – приостановлено движение – перекресток автодороги Саласпилс – Домери (улица Миера) и улицы Диенвиду.

Для обеспечения безопасности движения будет привлечена Государственная полиция и полиция самоуправления.

Приносим свои извинения за доставленные неудобства!

Саласпилсская  
краевая дума

«Саласпилс Вестис»  
Издатель – дума Саласпилсского края  
Адрес: ул. Ливземес, 8, Саласпилс,  
LV – 2169  
Выходит в 1 и 3 пятницу месяца  
Газета в Интернете:  
[www.laikraksti.lv](http://www.laikraksti.lv), [www.salaspils.lv](http://www.salaspils.lv)

Ответственная за подготовку издания –  
Гинта Зеберга. Телефон **7981007**, факс **7981032**,  
E-mail: [ginta.zeberga@salaspils.lv](mailto:ginta.zeberga@salaspils.lv)  
Графический дизайн – Лига Хениня  
Переводчик, литературный редактор русского  
издания – Рита Германе  
Прием объявлений и рекламы в думе, в 206 каб.  
Тел. **7981007**, e-mail: [ginta.zeberga@salaspils.lv](mailto:ginta.zeberga@salaspils.lv)

Издается с 17 мая 1996 года  
Компьютерная верстка.  
Офсетная печать.  
Отпечатано в типографии  
«N. I. M. S.». Компьютерная  
вёрстка – Илзе Стикане  
Адрес: ул. Пернавас, 47/3,  
Рига, LV–1009.

Тираж:  
Латышское издание – 3000 экз.  
Русское издание – 3000 экз.  
При перепечатке и цитировании  
ссылка на «Саласпилс Вестис»  
обязательна. За содержание  
объявлений и рекламы отвечает  
их податель.

